

**Filologia, moduł specjalizacyjny: Filologia rosyjska - przekładoznawstwo,
obowiązuje od roku akademickiego 2024/2025**

**Program studiów - wskaźniki ilościowe
forma studiów: stacjonarne**

L.P.	NAZWA GRUPY ZAJĘĆ/ NAZWA ZAJĘĆ	KOD ZAJĘĆ USOS	punkty ECTS	Liczba godzin zajęć	Liczba godzin zajęć w trybie	Punkty ECTS uzyskiwane w ramach zajęć:			
						z bezpośrednim udziałem nauczycieli akademickich lub innych osób prowadzących zajęcia i studentów	z dziedziny nauk humanistycznych lub nauk społecznych	związanych z prowadzonym w uczelni działalnością naukową w dyscyplinie lub dyscyplinach, do których przyporządkowany jest kierunek studiów, dla studiów o profilu ogólnokaducim	kształtujących umiejętności praktyczne, dla studiów o profilu praktycznym
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
Moduł specjalizacyjny: Filologia rosyjska - przekładoznawstwo									
Grupa Zajęć_ 1 (Praktyczna nauka języka rosyjskiego)									
1	Praktyczna nauka języka rosyjskiego, cz. 1	340-RT2-1PNR	23	180		12		23	
2	Praktyczna nauka języka rosyjskiego, cz. 2	340-RT2-2PNR	17	150		10		17	
RAZEM			40	330		22		40	
Grupa Zajęć_ 2 (Praktyczna nauka drugiego języka obcego)									
3	Lektorat języka obcego	340-RT2-1LJO	2	30		3		2	
4	Specjalistyczne warsztaty językowe	340-RT2-1SWJ	2	30				2	
RAZEM			4	60		3		4	
Grupa Zajęć_ 3 (Zajęcia specjalnościowe -językoznawstwo)									
5	Nowe technologie w doskonaleniu językowym	340-RT2-1NTD	1	15		0,75		1	
6	Semantyka i pragmatyka dyskursu w języku rosyjskim	340-RT2-2SPD	3	30		2		3	
RAZEM			4	45		2,75		4	
Grupa Zajęć_ 4 (Zajęcia specjalnościowe -przekładoznawstwo)									
7	Teoria tłumaczenia	340-RT2-1TTL	2	30		1,5		2	
8	Metodologia przekładu	340-RT2-1MPR	3	30		2		3	
9	Analiza przekładowa tekstów pisanych	340-RT2-1APR	4	30		2,4		4	
10	Tłumaczenie przysięgłe	340-RT2-2TLP	2	15		1,8		2	
11	Praktyczne tłumaczenie tekstów specjalistycznych z języka obcego	340-RT2-1PTT	4	30		2,4		4	
12	Warsztaty tłumaczeniowe (przekład tekstów literackich z języka obcego)	340-RT2-1WAR	4	30		2,4		4	
13	Warsztaty tłumaczeniowe (przekład tekstów literackich) lub Warsztaty tłumaczeniowe (przekład tekstów umiarkowanie specjalistycznych na język obcy)	340-RT2-2WTL	4	30		2,4		4	
RAZEM			23	195		14,9		23	

				Punkty ECTS uzyskiwane w ramach zajęć:				
L.P.	NAZWA GRUPY ZAJĘĆ/ NAZWA ZAJĘĆ	KOD ZAJĘĆ USOS	punkty ECTS	Liczba godzin zajęć do wyboru	z bezpośrednim udziałem nauczycieli akademickich lub innych osób prowadzących zajęcia i studentów	z dziedzin nauki humanistycznych lub nauk społecznych*	związanych z prowadzoną w uczelni działalnością naukową w dyscyplinie lub dyscyplinach, do których przyporządkowany jest kierunek studiów, dla studiów o profilu ogólnoakademickim	kształtujących umiejętności praktyczne, dla studiów o profilu praktycznym
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Grupa Zajęć_ 5 (Zajęcia specjalnościowe - literaturoznawstwo/kulturoznawstwo)								
14	Najnowsza literatura rosyjska	340-RT2-1NLR	5	60		3,4		5
15	Kultura krajów obszaru rosyjskojęzycznego	340-RT2-1KKO	2	30		1,3		2
RAZEM			7	90		4,7		7
Grupa Zajęć_ 6 (Zajęcia fakultatywne językoznawcze: 2 przedmioty do wyboru z 3)								
16	Językoznawcze ćwiczenia specjalizacyjne	340-RT2-1CFJ 340-RT2-2CFJ	6	60	6	3		6
RAZEM			6	60	6	3		6
Grupa Zajęć_ 7 (Metodologia badań językoznawczych/ literaturoznawczych)								
17	Metodologia badań językoznawczych	340-RT2-1MBJ	2	30	3	1,2		2
18	Metodologia badań literaturoznawczych	340-RT2-1MBL						
RAZEM			2	30	3	1,2		2
Grupa Zajęć_ 8 (Seminarium magisterskie)								
19	Seminarium magisterskie	340-RT2-1SEM, 340-RT2-2SEM	30	120	30	10,8		30
RAZEM			30	120	30	10,8		30
Grupa Zajęć_ 9 (Technologia informacyjna)								
20	Technologia informacyjna	340-RT2-1TIN	1	15		0,6		
RAZEM			1	15		0,6		
Grupa Zajęć_ 10 (Ochrona własności intelektualnej)								
21	Ochrona własności intelektualnej	340-RT2-1OWI	1	5		0,2		
RAZEM			1	5		0,2		
Grupa Zajęć_ 11 (Praktyki zawodowe)								
22	Praktyka zawodowa (2 tygodnie, po 1 r. studiów)	340-RT2-2PRA	2		2			
RAZEM			2		2			
OGOLEM			120	950	41	63,15		116

L.P.	NAZWA GRUPY ZAJĘĆ/ NAZWA ZAJĘĆ	KOD ZAJĘĆ USOS	punkty ECTS	liczba godzin zajęć	Punkty ECTS uzyskiwane w ramach zajęć:			
					do wyboru	z bezpośrednim udziałem nauczycieli akademickich lub innych osób prowadzących zajęcia i studentów	z dziedziny nauk humanistycznych lub nauk społecznych*	związanych z prowadzoną w uczelni działalnością naukową w dyscyplinie lub dyscyplinach, do których przyporządkowany jest kierunek studiów, dla studiów o profilu ogólnoakademickim
1	2	3	4	5	6	7	8	9

* liczbę punktów ECTS, jaką student musi uzyskać w ramach zajęć z dziedziny nauk humanistycznych lub nauk społecznych, nie mniejszą niż 5 punktów ECTS – w przypadku kierunków studiów przyporządkowanych do dyscyplin w ramach dziedzin innych niż odpowiednio nauki humanistyczne lub nauki społeczne.								
Procentowy udział liczby punktów ECTS każdej z dyscyplin, do których jest przyporządkowany kierunek studiów, w liczbie punktów ECTS koniecznej do ukończenia studiów, ze wskazaniem dyscypliny wiodącej.					Językoznawstwo: 75%, Literaturoznawstwo: 19%, Nauki o religii i kulturze: 4%, Nauki prawne: 1%, Informatyka: 1%			
Procentowy udział liczby punktów ECTS w ramach zajęć do wyboru w liczbie punktów ECTS koniecznej do ukończenia studiów, w wymiarze nie mniejszym niż 30% liczby punktów ECTS koniecznej do ukończenia studiów.					34,17			
Procentowy udział liczby punktów ECTS w ramach zajęć z bezpośrednim udziałem nauczycieli akademickich lub innych osób prowadzących zajęcia i studentów w liczbie punktów ECTS koniecznej do ukończenia studiów, w wymiarze nie mniejszym niż 50% liczby punktów ECTS koniecznej do ukończenia studiów.					52,63			
Dla studiów o profilu ogólnoakademickim – procentowy udział liczby punktów ECTS w ramach zajęć związanych z prowadzoną w uczelni działalnością naukową w dyscyplinie lub dyscyplinach, do których przyporządkowany jest kierunek studiów w liczbie punktów ECTS koniecznej do ukończenia studiów, w wymiarze większym niż 50% liczby punktów ECTS koniecznej do ukończenia studiów.					96,67			
Dla studiów o profilu praktycznym – procentowy udział liczby punktów ECTS w ramach zajęć kształtujących umiejętności praktyczne w liczbie punktów ECTS koniecznej do ukończenia studiów, w wymiarze większym niż 50% liczby punktów ECTS koniecznej do ukończenia studiów.								